

**POGODA**

Dzisiaj pochmurnie i śnieg z deszczem, najwyższa temperatura do 38 F (3 C), wiatry północno-wschodnie z prędkością od 10 do 20 mil na godzinę (16 do 32 km na godz.).  
Jutro możliwość opadów śniegu, najwyższa temperatura do 32 F (zero C).  
Wschód słońca o godzinie 6:24 rano, zachód o godz. 5:42 po poł.

# Dziennik Związkowy

## POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908  
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

**KALENDARZYK**  
Dzisiaj wtorek, 2 marca — Heleny i Amalii.  
Jutro środa, 3 marca — Kunegundy i Teresy.  
Pojutrze czwartek, 4 marca — Kazimierza.

No. 41 Rok (Vol.) LXXV

CHICAGO, IL, Wtorek, 2 Marca (March 2), 1982

Telefon wszystkich biur 286-0141. 30¢

# JARUZELSKI DZIĘKUJE I PROSI

## Mubarak Nie Jedzie Do Izraela

### Kanonizacja Ojca M. Kolbe w Jesieni

Watykan (UPI) — Władze watykańskie podały dziś do wiadomości, że w październiku br. odbędzie się kanonizacja błogosławionego ojca Maksymiliana Kolbe, polskiego księdza, który oddał życie w obozie koncentracyjnym Auschwitz, ocalając swym poświęceniem innego więźnia.

Informację podał ks. Vitale Bommarco, przedstawiciel Zakonu Franciszkanów, do którego należał ojciec Kolbe. Wiadomość potwierdzona została przez rzecznika Watykańskiej Świętej Kongregacji, zajmującej się kanonizowaniem świętych.

Ks. Bommarco powiedział, że rozważany był projekt przeprowadzenia uroczystości związanych z kanonizacją na terenie dawnego obozu zagłady Auschwitz. Możliwość tę jednak odrzuciono, uważając ją za "niewłaściwą."

Ten sam rzecznik stwierdził, że biskupi polscy woleli, aby kanonizacja odbyła się na terenie Rzymu — z uwagi na "uniwersalne oblicze Kościoła."

W uroczystościach wezmą przypuszczalnie udział biskupi z czterech krajów — Polski, Niemiec, Zachod., Włoch i Japonii. Tj. tych wszystkich państw, na terenie których działał ojciec Kolbe.

### Kluczowe Dla Beginy Głosowanie w Parlamencie

Jerozolima (UPI) — Premier Menachem Begin pomimo niemal pewnego zwycięstwa, jakie spodziewane jest w dniu dzisiejszym, o mało nie utracił swej niepewnej większości w parlamencie. W dniu dzisiejszym odbyć się ma w parlamencie głosowanie nad wnioskiem w sprawie uchwalenia wotum nieufności dla postępowania armii wobec tych osadników, którzy odmawiają opuszczenia terenów Synaju.

Koalicja, której przewodzi Begin, dysponuje 61 głosami, w parlamencie (Knesset) izraelskim zasiada 120 posłów. Jeden z młodszych członków gabinetu zagroził jednakże, że głosować będzie z opozycją, tj. z projekto-dawcą wniosku w sprawie uchwalenia wotum nieufności.

Haim Druckman, wiceminister spraw religijnych jest zatwardziałym zwolennikiem tzw. "bloku wiernych" (Gush Emmunim) oraz innych ugrupowań bojowych, które nawołują do pozostania osadników izraelskich na terenach okupowanych.

Niepotwierdzone raporty stwierdzają, iż Druckman zrezygnował w poniedziałek ze swego stanowiska, lecz pozostał nadal członkiem narodowej partii religijnej, stanowiącej jeden z czterech podstawowych elementów koalicji, której przewodzi Begin.

Pomimo gróźb wysuwanych przez Druckmana, obserwatorzy sądzą, że rząd wyjdzie z dzisiejszego głosowania obronną ręką. Partia Pracy zamierza bowiem wstrzymać się od udziału w głosowaniu.

### Syn Johna Lennon'a Ukarany

Ruthin, Walia (UPI) — Liczący lat 18 Julian Lennon, syn zamordowanego piosenkarza Johna Lennon'a, skazany został na opłacenie grzywny w wys. \$75 za spalanie w czasie bity pijackiej 30 słupków drzewa, stanowiących własność Królowej. Incydent ten miał miejsce w jednym z lasów, w Walii, w lecie ub. r.

W czasie śledztwa Lennon oraz dwaj inni młodzi ludzie przyznali się do spalania słupków — używając ich do rozpalenia ogniska. "Party" urodzinowa zorganizowana była dla 16 osób.

### Nie Chce Złożyć Wizyty w Jerozolimie US i Egipt Radzą Nad Złagodzeniem Napięcia Na Granicy Libanu

Washington (UPI) — Wczoraj ambasador Egiptu Ashraf Ghorbal przekazał rządowi Reagana wiadomość o tym, że prezydent Egiptu Hosni Mubarak nie uda się z wizytą do Izraela. Poprzedniego dnia Izrael postawił Mubarakowi ultimatum, o odwiedzeniu Jerozolimy podczas jego izraelskiej podróży. W przeciwnym razie, izraelski gabinet nie chciał go widzieć w ogóle.

Zarówno egipcscy, jak i izraelscy dyplomaci powiadomili rząd amerykański, że nieporozumienie to nie doprowadzi jednak do zerwania stosunków, że stanowi jedynie mały zatarg, nieważny choć irytujący.

Wizyta Mubarak ma olbrzymie znaczenie symboliczne. Izraelowi zależało na tym, by egipski Prezydent przybył tam przed 25 kwietnia, a więc ostateczną datą wycofania się Izraelczyków z Synaju. Rząd izraelski obawia się, że po tym terminie Egipt będzie bardziej zainteresowany odnowieniem poprawnych stosunków z innymi państwami arabskimi, niż rozszerzeniem powiązań z Izraelem.

Amb. Ghorbal wyjaśnił sekretarowi stanu USA, A. Haig, stanowisko swego Prezydenta. Poinformował go, że prez.

(Ciąg dalszy na str. 6-e)

### Aresztowanie Obrońcy Zamachowców

Kair. (UPI) — Proces sądowy prowadzony przeciw 24 osobnikom oskarżonym o dokonanie w ub. r. zamachu na prezydenta Egiptu Anwara Sadata, został dziś zakłócony aresztowaniem obrońcy zamachowców.

Aresztowanie obrońcy, adwokata Abdel Halim Ramaden'a, które nastąpiło w poniedziałek, stało się drugim na przestrzeni trzech miesięcy powodem do starcia pomiędzy obroną a prokuraturą.

W grudniu 30 adwokatów obrony opuściło demonstracyjnie salę sądową na znak protestu przeciw naruszeniu praw oskarżonych, co miało miejsce w pierwszych dniach rozprawy.

Prezydent Egiptu Anwar Sadat został zastrzelony w czasie parady wojskowej w dniu 4 października ub. r.

Rozprawa wymierzona przeciw czterem zamachowcom, oraz 20 innym osobom, związanym ze spiskiem mającym na celu zgładzenie Sadata, rozpoczęła się w dniu 21 listopada. Wszystkim 24 oskarżonym grozi kara śmierci.

Składający się z trzech osób zespół sądu wojskowego, nakazał aresztowanie Ramaden'a za rzekomą obrabę trybunału. Informację tę, ujawnił Ramaden o późno, w czasie konferencji prasowej, krótko po zwolnieniu go.

Przewodniczący sądu wojskowego, gen. mjr Samir Fadel Attiya, nakazał żandarmerii wojskowej usunięcie Ramaden'a z sali, po tym, jak adwokat oskarżył trybunał o popelnienie "zasadniczego błędu natury prawnej."

Od początku rozprawy, Ramaden stał pod znakiem zapytania — uprawnienia trybunału do sądenia oskarżonych.

Generalny prokurator wojskowy przesłuchiwał Ramaden'a przez 12 godzin. Po przesłuchaniach zdecydował poddać go w środę rozprawie — za obrabę sądu. W wypadku uznania winnym, może on być skazany na rok więzienia oraz grzywnę w wys. \$60.



WATYKAN. — Papież Jan Paweł II w czasie jednej ze swych cotygodniowych audiencji generalnych na Placu Świętego Piotra.

### CARE Pomoże Polskim Rolnikom

#### Dostarczając Części Zamiennech Do Traktorów Jeszcze Przed Rozpoczęciem Wiosennych Siewów

(NYT) — Korespondentka "New York Times" Kathleen Teltsch donosi o zapowiedzi dyrektora agencji charytatywnej CARE, Philipa Johnstona, który niedawno powrócił z Polski, że CARE zajmie się zorganizowaniem pomocy dla polskich rolników w formie dostarczania im koniecznych części zamiennych do stojących beczynnie, zepsutych traktorów.

Dyrektor Johnston powiedział, że ponad 60,000 traktorów nie może wyruszyć do prac wiosennych w polu właśnie przez brak części zamiennych. Zdaniem Johnstona, dostarczenie tych części, w pierwszej fazie, przynajmniej 3,600 gospodarstwom rolnym (indywidualnym), jednego województwa, a później gospodarstwom w pozostałych 11 województwach, pozwoli chłopu polskiemu na produkcję większej ilości zboża. "Różnica" — zdaniem Johnstona — "polegać będzie na 70,000 ton zboża więcej, jakie zostanie zebrane w nadchodzących zniwach, niż to, co zebrano, gdyby nie udzielono chłopom polskim pomocy."

Będzie to pierwsza tego rodzaju pomoc, obejmująca "pomoc techniczną" od czasu kiedy w Polsce wprowadzono stan wojenny, a prezydent Reagan zarządził wstrzymanie wymiany handlowej pomiędzy Polską a U.S.

CARE w porozumieniu z rządem polskim, kontrolując rozdział dostarczanych przez siebie części, ma zamierzać pomóc szczególnie indywidualnym rolnikom.

Podkreślono, że polityka rządu reżimu Jaruzelskiego nadal opowiada się za zlikwidowaniem gospodarstw indywidualnych, wobec tego pomaga przede wszystkim gospodarstwom uspołecznionym. W Polsce 70% ziemi uprawnej nadal znajduje się w rękach indywidualnych gospodarzy. Pomocą CARE objęci będą rolnicy, którzy posiadają gospodarstwa mające przeciętnie 25 akrów ziemi.

Johnston oświadczył, że CARE przeprowadziła już odpowiednie badania i może, jeśli rząd polski się zgodzi, przystąpić wkrótce do przysyłania części zamiennych.

"Wystarczy jedynie ustalić najkorzystniejsze ceny . . . i możemy rozpocząć pierwsze transporty" — powiedział dyrektor Johnston. Fundacja już teraz dysponuje funduszami, które mogłyby przelać na ten cel.

Sprawę pomocy dyskutował Johnston w Departamencie Stanu. Jak dotąd, nie podjęto jeszcze żadnej definitywnej decyzji.

Jednocześnie podano do wiadomości, że grupa prywatnych charytatywnych organizacji specjalizujących

się w udzielaniu pomocy innym, rozważa opracowanie planu pomocy rolnikom polskim. Pomoc taka byłaby obliczona na okres znacznie dłuższy niż ten, jaki planuje CARE i oprócz dostarczenia niezbędnych części zamiennych do sprzętu rolniczego, związana by była z udzieleniem porad rolnikom, w jaki sposób najlepiej gospodarować ziemią, aby przyniosła pożądane rezultaty. Fundacja Rockefellera i Forda oraz Rocefeller Brothers Found wystąpiły z tego rodzaju propozycjami, ale zanim dojdzie do tej pomocy, fundacje będą musiały przeprowadzić badania warunków, w jakich pracują polscy rolnicy.

Naturalnie program pomocy musiałby spotkać się z aprobatą rządu PRL oraz zgodą Washingtonu. Najpierw jednak specjalna ekipa naukowców reprezentujących amerykańskich i europejskich specjalistów zbadala by na miejscu całą sprawę.

### Prez. Portillo Ostrzega i Pochwala

Meksyk (UPI) — Prezydent Meksyku, Jose Lopez Portillo ostrzegł rząd Reagana, że popieranie "represyjnych reżimów" nie stanowi właściwego sposobu na rozwiązanie problemów Ameryki Centralnej i jednocześnie wyraził pełne poparcie dla propozycji o pomocy ekonomicznej USA dla państw tego rejonu. Program pomocy dla krajów Ameryki Centralnej i Basenu Karaibskiego, jest według Portillo, słusznym krokiem, zmierzającym do zwalczania "przyczyn problemów" a nie ich konsekwencji.

Lopez Portillo mówił również o próbie Meksyku w doprowadzeniu do rozwiązania napięcia między Stanami Zjednoczonymi a Kubą. Portillo ma nadzieję, że rozmowa na tajnym spotkaniu — jaka miała miejsce pod koniec listopada ub. roku — między sekretarzem obrony USA A. Haig'em a wiceprezydentem Kuby, Carlosem Rodriguezem, przystoczy się z czasem w formalne negocjacje. Portillo twierdzi, że planowane na 14-15 marca spotkanie między A. Haig'em a przedstawicielami Wenezueli, Kanady, Kolumbii i Meksyku będzie stanowiło szansę na wspólne opracowanie programów pomocy dla ubogich państw Ameryki Centralnej i Basenu Karaibskiego.

### Dolar Zniżkuje

Londyn (UPI) — Kurs dolara na wszystkich giełdach europejskich i w Tokio wykazuje dziś tendencję zniżkową. Równocześnie cena złota wzrosła w Zurichu z \$361.50 do \$362.50, w Londynie z \$360.25 do \$363.

### Papież i Królowa

Londyn (DP) — Kard. Basil Hume oświadczył, że królowa Elżbieta powita Ojca Św. w Pałacu Buckingham 28 maja — pierwszego dnia jego pobytu na ziemi brytyjskiej. Historyczne popołudniowe spotkanie będzie raczej nieformalne i będzie następnym krokiem w kierunku jedności chrześcijańskiej.

### Chiny "Przyparte Do Muru"

Pekin (UPI) — Chiny wystąpiły dziś z oskarżeniem pod adresem Stanów Zjednoczonych stwierdzając, że plan Reagana — polegający na sprzedaży broni Tajwanowi — przyczyni się do zepchnięcia stosunków pomiędzy obu państwami do "punktu krytycznego". Dyplomaci zachodni sądzą, iż Pekin może zdecydować się na obniżenie statusu stosunków dyplomatycznych.

Sygnaly zaostrzających się pomiędzy Pekinem i Washingtonem tarć dają się zaobserwować zaledwie w dwa dni po tym, jak oba państwa obchodziły bez rozgłosu 10 rocznicę nawiązania w r. 1972 bliższych stosunków pomiędzy Chinami i Stanami Zjednoczonymi. Punktem wyjścia w tym względzie było podpisanie tzw. "komunikatu szanghajskiego", ustanawiającego wznowienie stosunków ekonomicznych i politycznych.

"Lata po wydaniu komunikatu szanghajskiego, stosunki chińsko-amerykańskie znalazły się w punkcie krytycznym, który zdecyduje o tym, czy ulegną one poprawie czy też pogorszeniu", stwierdza doniesienie oficjalnej agencji chińskiej Xinhua.

Komunikat agencji nawiązuje do planu Reagana, polegającego na sprzedaży broni Tajwanowi. Położona w odległości 100 mil od wybrzeża Chin wyspa (dawna Formoza), rządzona jest przez nacjonalistów chińskich, którzy zmuszeni byli opuścić Chiny w r. 1949, ratując się przed komunistami.

"Chiny dążą ku najlepszemu, lecz przygotowane są na najgorsze" — stwierdza dalej komunikat agencji, nawiązując do ewentualnej możliwości odwołania ambasadorów obu państw oraz rozluźnienia stosunków dyplomatycznych.

"Sprawy zaszły tak daleko, że Chiny przyparte są do muru, nie mając żadnego wyboru", stwierdza agencja. "W wypadku, jeśli Stany Zjednoczone będą upierać się przy prowadzeniu długofalowej polityki, polegającej na sprzedaży broni Tajwanowi, to stosunki chińsko-amerykańskie ulegną pogorszeniu".

### Plan Zredukowania Agencji Chińskich o Połowę

Pekin (UPI) — Premier Chin Zhao Ziyang ujawnił dziś plan zredukowania członków biurokracji chińskiej — dosłownie o połowę.

Zhao, który jest bliskim sprzymierzeńcem wiceprzewodniczącego Deng Xiaoping'a, wystąpił ze swą propozycją przed komitetem krajowego kongresu ludowego. Należy spodziewać się, iż plan ten zostanie zatwierdzony jeszcze przed upływem tygodnia.

Zhao proponuje, aby istniejące obecnie ministerstwa w liczbie 98, komisje oraz agencje, podlegające radzie krajowej, tj. gabinetowi, zostały zmniejszone do 52, tj. prawie o połowę. Chodzi tu o przeprowadzenie pewnych cięć jak i połączenie niektórych instytucji.

Liczba pracowników tych instytucji zmniejszona zostanie o jedną trzecią, czyli o przeszło 200,000 osób. Cięcia zakrojone na tak dużą skalę realizowane są w tym kraju po raz pierwszy od r. 1949, tj. momentu objęcia władzy przez komunistów.

### Moskwę o Dalszą Pomoc

Przyznaje, że Sankcje "Skomplikowały" Sytuację Ekonomiczną PRL

Moskwa (CT, CST) — Prez. Leonid Breżniew, podczas obiadu na cześć gen. Jaruzelskiego w sali balowej Kremla, powiedział, że w pełni "rozumie" wprowadzenie stanu wojennego w PRL, a związane z tym ograniczenia są na "czasie". Gdyby komuniści ustąpili przed kontrewolucjonistami, gdyby się zachwiali pod wściekłymi atakami wrogów socjalizmu, zagrożony by został los Polski, stabilizacja w Europie i w świecie, mówił Breżniew.

Jaruzelski wyraził wdzięczność Rosji Sowieckiej, że "zrozumienie" sytuacji PRL i dziękował przywódcę sowieckim za przekonanie, że polscy komuniści rozwiążą problemy bezpieczeństwa wewnętrznego własnymi siłami. Dyktator PRL przyznał, że "błędy ideologiczne z przeszłości", a przede wszystkim "destrukcyjna działalność wrogów" w ostatnich kilku miesiącach, doprowadziły do kryzysu ekonomicznego.

Jaruzelski, odpowiadając pośrednio na zarzuty Zachodu, zapewnił, że władcy na Kremlu nie mieli nic wspólnego z wprowadzeniem stanu wojennego i że była to wyłącznie "nasza", to znaczy komunikatów polskich "trudna decyzja, niezależna i suwerenna", zgodna z "intereseem socjalistycznej Polski i służąca pokojowi w Europie. Czas wykaże, że była słuszną. Stabilizacja się utrwała,

(Ciąg dalszy na str. 6-e)

### Rebelianci Atakują Polityków

Salwador (UPI) — Grupa terrorystów napadła w niedzielę na limuzynę Julio Samayoa, sekretarza generalnego salwadorskiej rządzącej partii Chrześcijańsko-Demokratycznej.

Atak miał miejsce w pobliżu miasteczka Jiquilisco, położonego w odległości 50 mil na wschód od San Salwadoru.

Rzecznik partii potwierdził doniesienia o napadzie, odmówił jednak komentarzy na temat doniesień o znalezieniu samochodu Samayoa. Wiadomo jednak, że nikt nie odniósł najmniejszych obrażeń.

Napad był jednym z trzech terrorystycznych ataków w ciągu ostatnich trzech dni przeciwko politykom, którzy zgłosili swe kandydatury do wyborów.

Przywódca prawicowego przymierza narodo-republikańskiego Roberto D'aubuisson odniósł niegroźne rany, kiedy niezidentyfikowani terroryści napadli na niego w sobotę w San Sebastian. Pięciu członków prawicowego przymierza odniosło rany podczas ataku na siedzibę głównej tej partii w San Salwadorze.

Dotychczas nie złapano żadnego z napastników.

Nielegalna stacja radiowa rebeliantów Venceremos poinformowała o urznięciu ręki i zranieniu pułk. Edmundo Palacios, komendanta oddziałów walczących z lewicowcami, w okolicach wulkanu Guazapa.

Venceremos doniosła również o zwycięstwie rebeliantów. Komunikat radiowy mówił, że oddziały rządowe doznały licznych strat. Podobno lewicowcy zranili lub zabili 200 żołnierzy. Większość żołnierzy przetrzonych do oczyszczenia rejonu Guazapa, przeszła szkolenie pod okiem amerykańskich doradców wojskowych.



## Manifestacja Solidarności w Lane Technical H.S.

W piątek, 19 lutego, w szkole średniej Lane Technical odbyła się wspólna manifestacja na rzecz "Solidarności", aby wykazać moralne poparcie narodowi polskiemu w jego tragicznych chwilach i aby uświadomić młodzież o groźbie komunizmu.

Główny mówca, ald. Roman Puciński, wielokrotnie zwracał się w swoim przemówieniu do zebranych studentów z ostrzeżeniem o niebezpieczeństwie komunizmu, grożącym w wypadku, gdy będą obojętni i nieuświadomieni politycznie.

Mówca nadmieniał przy tym, że w chwili obecnej na całym świecie jest tylko 31 państw demokratycznych, gdzie panuje względna wolność obywateli. Zwrócił uwagę na to, co robi junta Jaruzelskiego w Polsce i na sposoby, którymi polski rząd komunistyczny na rozkaz Moskwy potęguje braki wszystkich artykułów na rynku, aby zmusić Naród Polski do uległości.

Dobrze znane tutejszej Polonii auditorium Lane Technical było wy-

pełnione. Program poprzedziły odegrane przez orkiestrę szkolną (dętą) polskie melodie. Wykonany został najpierw polonez Ogińskiego "Pożegnanie Ojczyzny", a potem wiązanka pieśni patriotycznych.

Program zagał kierownik szkoły Norman Silber, następnie organizator tej manifestacji nauczyciel historii Patrick O'Malley (mający za żonę Polkę), po wyjaśnieniu celu tej manifestacji, powitał ald. Romana Pucińskiego, Teresę Chamberlin — z Polskiej Opieki Społecznej (Polish Welfare Assn.), Mariolę Jagiełło — niedawno przybyłą z Polski, oraz Polski Klub Studentów z Kelly High School z południowej strony miasta, który w liczbie 50 osób ze swoim opiekunem — nauczycielem Bolesławem Krakowskim przybył specjalnie wynajętym autobusem.

Hymny narodowe — amerykański i polski odegrała orkiestra szkolna i śpiewali soliści. Po przemówieniu R. Pucińskiego, nauczyciel muzyki John Sina wraz ze swoim studentem wykonali na jednym fortepianie Etiudę Rewolucyjną Chopina. Później mieszany chór szkolny złożył ze wszystkich ras, między innymi zaśpiewał po polsku "Boże Coś Polskę". Chór prowadzi p. George Riel.

Przy końcu przemówiła reprezentantka Polskiej Opieki Społecznej Teresa Chamberlin, która mówiła o tysiącach uchodźców politycznych z Polski znajdujących się w Austrii, którym jej organizacja stara się pomagać w przybyciu do Stanów Zjednoczonych, w poszukiwaniu pracy i znalezieniu mieszkania. Pani Chamberlin poprosiła następnie niedawno przybyłą z Polski p. Jagiełło o danie odpowiedzi na pytania, które stawiał w języku angielskim i polskim nauczyciel Lane Technical i opiekun Polskiego Klubu w tejże szkole Stanisław Naj.

Z widzów troje młodzieży zadało pytania i prosiło o wyjaśnienia.

Należy dodać, że dzięki staraniom p. O'Malley tło sceny stanowił wielki napis "Solidarity", "Solidarność". Na stole mówców był wielki bukiet kwiatów białoczerwonych przygotowany przez p. Stanley Topor, który również wystawił podobny bukiet w głównym biurze szkoły. Na wszystkich ścianach znajdowały się afisze z podobizną Lecha Wałęsy i z napisem "Solidarność".

### Posiedzenie Wyborcze Federacji Polonii Am.

W czwartek, 4 marca, o godz. 7:30 wieczorem w sali przy 3024 N. Laramie, odbędzie się posiedzenie wyborcze Federacji Polonii Amerykańskiej. Prosimy członków o obecność, ponieważ jak wiadomo jest to bardzo ważne posiedzenie, na którym wybierzemy nowy zarząd Federacji.

Sędzia Edward Plusdrak — prezes  
Anna Nikiel — sekr. prot.

### Tow. Ratunkowe Siedliska-Bogusz

Towarzystwo Ratunkowe Siedliska-Bogusz odbędzie swe miesięczne posiedzenie we wtorek, 2 marca, o godz. 7:30 wiecz. w sali E. Moskala, przy 5639 N. Milwaukee Ave.

Ze względu na ważne sprawy, jakie mamy do załatwienia, prosimy członków o liczne przybycie.

Tadeusz Pyrchla — prezes  
Anna Nikiel — sekr.



SALWADOR — Ministrant podtrzymuje mikrofon, w czasie kazania wygłoszonego do wiernych, przez urzędującego Arcybiskupa Arturo Rivera y Damas. (UPI)

## "Chleba Naszego" ... Program Telewizyjny

Który Zostanie Nadany w Niedzielę, 7 Marca Na Kanale 2 T.V. o Godz. 11:30 Rano

W okresie pierwszych sześciu miesięcy, od kiedy rozpoczęto prowadzenie akcji pomocy Polsce, przez katolicką organizację Usług Społecznych, przekazano tam do stycznia br. żywność i odzież łącznej wagi 23 miliony funtów, wartości przekraczającej 12.6 mln dol.

Wszystkie te dary, rozdzielane były pomiędzy najbardziej potrzebujących przez Episkopat polski. Organizacja "Katolickie Usługi Społeczne" jest częścią amerykańskiej Krajowej Konferencji Biskupów Katolickich i działa pod auspicjami własnej tej organizacji, zbierając odpowiednie fundusze i datki, aby nieść pomoc wszystkim tym, którzy jej potrzebują. Organizacja ta w 40 latach swego istnienia pomaga biednym całego świata.

### Nowy Zarząd Koła AK, Oddział Chicago

Walne zebranie Koła AK Oddział Chicago, w dniu 21 lutego br. wybrało nowe władze Oddziału Chicago, w następującym składzie:

Prezes — Witold Jastrzębski, wiceprezesi: Walenty Szyszko, Jadwiga Marquart, dr. Witold Siwadłowski; sekretarz — Alfred Stokinger, sekretarz prot. — Włodzimierz Klonowski, skarbnik — Ryszard Mordel; członkowie Zarządu: Tadeusz Obłozja, Wanda Zbiertzowska, Wacław Doktorowski, Stefan Cieślak, Janina Czaplak, Tadeusz Sokolowski; Komisja Rewizyjna: prezes — dr. Eugeniusz Łazowski, członkowie: dr. Władysław Dąbek, Tadeusz Gubała, Jerzy Skalski, Jerzy Polanin. Sąd Koleżeński: prezes — January Nazorek, członkowie: Tadeusz Sochacki, Tadeusz Szymeta, Mieczysław Stermiński, Ryszard Łysik.

W roku sprawozdawczym, Koło AK Oddział Chicago przekazało na cele pomocy inwalidom b. żołnierzom Armii Krajowej, w Kraju i z innych terenów dolarów 5,223.14.

Uchwalono składki członkowskie podnieść do sumy \$10, dla kol. emerytów — \$5.

Adres korespondencyjny Oddziału: Alfred Stokinger, 5131 N. Lovejoy Ave., Chicago, Ill. 60643.

Witold S. Jastrzębski — prezes

### Plenarne Zebranie Okręgu I-go SWAP

Zarząd Okręgu I-go zawiadamia, że w niedzielę, 7 marca, o godz. 1:30 po poł. odbędzie się w domu Weteranów, 1239 N. Wood St., plenarne posiedzenie.

Zarząd prosi o liczne przybycie Delegatów i Delegatek.

O godz. 4-ej — staraniem Korpusów Pomocniczych Pań odbędzie się "Józefinki", na które zapraszamy wszystkich członków Stowarzyszenia i Korpusów Pomocniczych i Przyjaciół.

Jan Bogusz — komendant  
Maria Szlag — prezeska

### Klub Przyjaciół Prez. A. Mazewskiego

Pierwsze posiedzenie powakacyjne odbędzie się we wtorek, 3 marca. Na tym posiedzeniu, omówimy plany pracy na rok 1982 i wysłuchamy sprawozdań z dotychczasowej pracy.

Prosimy wszystkich członków o przesłanie swych nowych adresów na ręce sekretarki Heleny M. Stermińskiej, 2062 N. Leavitt ul., Chicago 60647, aby się nie błąkały po Chicago.

Ciesz się członkiem Klubu Przyjaciół Prezesa ZNP, A. A. Mazewskiego? — zapisz się na następnym posiedzeniu, we wtorek, 3 marca, o godzinie 7:30 wieczorem, w sali Domu Weteranów, 1239 N. Wood ul.

Czesław M. Pawlak — wiceprezes,  
Helena M. Stermińska — sekretarka.

## Do Generała

Tekst ulotki krążącej po Polsce w okresie stanu wojennego.

Za słowa kłamstwem splugawione,  
Za mundur bratnią krwią splamiony,  
Za ręce siłą rozłączone,  
Za naród głodem udrecony,  
Za oczy dziecka przestraszone,  
Obnoś swój triumf w partyjnej chwale,  
Naród dziękuje ci, generale!

Za pogrom braci bez litości  
Za honor wojska zbeszczeszczonego,  
Za mękę strasznie bezsilności,  
Za ból rozłąki z mężem żony,  
Za łzy i rozpacz samotności  
Ciesz się, że działasz tak wspaniale,  
Naród dziękuje ci, generale!

Za połamane pałąk kości,  
Za koszar walki brata z bratem,  
Za nienawiści siew i złości,  
Za to, że żołnierz stał się katem,  
Za znów zdławiony świt wolności  
Pomnik twych zasług wzniesłeś trwałe,  
Naród dziękuje ci, generale!

Za nałożone znów kajdany,  
Za zbrodnie łagrów w polskiej ziemi,  
Za fałsz przemówień wysławianych,  
Za podłość zdrady między swymi,  
Za język prawdy zakazany  
Wypnij na Kremlu pierś po medale,  
Naród dziękuje ci, generale!

Naród śle swe podziękowanie,  
Niechaj ci legną jak kamienie,  
Przyjmij je śpiesznie, bez wdragania,  
Może obudzą twe sumienie?  
Bo, generale, nie znasz godziny  
Gdy przed Najwyższym Dowódcą Świata  
Złożysz ostatni raport za czyny  
Z piętnem Kaina — krwią swego brata.

## Wiceprezesa H. Szymanowicz Na Instalacji Gminy 23 ZNP

W piątek, 19 lutego, odbyło się zebranie instalacyjne Gminy 23 ZNP w South Chicago, na które przybyła wiceprezesa Związku Narodowego Polskiego Helena Szymanowicz.

Sędzia Frank Sulewski, prezes Gminy, otworzył posiedzenie witając przybyłych gości, oraz przedstawiając swą żonę Lidę. Załatwiono na jej radę sprawy bieżące, aby następnie po odroczeniu rutynowej części zebrania, przejść do następnej sali, w której odbyła się uroczystość instalacyjna.

Spotkanie to rozpoczęło odśpiewaniem hymnów polskiego i amerykańskiego, aby następnie przejść do ceremonii zaprzysiężenia nowego zarządu Gminy. Przystąpiła doń wiceprezesa Helena Szymanowicz od następujących urzędników Gminy: sędziego Franka Sulewskiego — prezesa, Stanleya Zimy — wiceprezesa, Antoinetty Hejnar — wiceprezeski, Jana Grabowskiego — sekretarza prot., Mary Furjanich — sekretarza finansowego, Sophie Vit — skarbnika, Wiktora Sobierskiego — marszałka, Andrzeja Błażewicza — odźwiernego i chorążych: Heleny Harrison oraz Roberta Wilińskiego.

Wiceprezesa złożyła członkom Zarządu serdeczne życzenia powodzenia w całorocznej pracy dla dobra Gminy i Związku Narodowego Polskiego.

Smaczny posiłek, który później spożyto, przygotowały panie z wiceprezeską Hejnar na czele.

Wiceprezesa Szymanowicz przemówiła do zebranych zachęcając do akcji pomocy naszym Rodakom w Polsce. Wiceprezesa przypomniała również o dorocznych obchodach rocznicy Konstytucji 3 Maja, które w roku

bieżącym odbędą się w sobotę, 1 maja, pod hasłem "Solidarności".

Prezes Frank Sulewski, podziękował wszystkim za uczestnictwo w spotkaniu instalacyjnym, szczególnie miłemu gościowi i Paniom, które przygotowały tak smaczną przekąskę. Prezes przypomniał o tym, że już 16 marca na terenie metropolii chicagowskiej odbędą się prawyborcy i zaczęła do czynnego udziału w wyborze kandydatów na stanowiska rządowe i administracyjne. Sędzia Sulewski ubiega się o stanowisko sędziego Sądu Okręgowego, prosił więc o poparcie.

Na zakończenie instalacji rozegrano loterię fantową.

Jan Grabowski — sekr. prot.

### Koncert Fortepianowy Janusza Twardowskiego

W niedzielę, 7 marca, odbędzie się koncert fortepianowy znanego na tym terenie pianisty Janusza Twardowskiego. Koncert ten zaplanowany jest szczególnie dla młodzieży szkolnej, dlatego też, słowo wstępne do tego koncertu przygotowała Grażyna Twardowska — żona pianisty, pedagog specjalista z zakresu nauczania muzyki.

Koncert ten odbędzie się w niedzielę, 7 marca, o godz. 7 wiecz. w rezydencji przy 6221 N. Niagara.

### Oskarżeni o Handel Narkotykami

Dwóch pracowników sądu okręgowego powiatu Cook na przedmieściu Markham zostało oskarżonych o dostarczenie narkotyków policjantowi, który udawał kupca.

### AL-RAD International Inc.

Biuro Międzynarodowej Spedycji Lotniczej  
Członek IATA (Międzynarodowe Zrzeszenie Przewoźników Lotniczych)

Adres Centrali: 5625 N. Pearl St., Rosemont, IL 60018 (k/lotniska O'Hare)  
Adres filii: 4756 W. Belmont, Chicago, IL 60641  
Telefony: 678-3355, 678-3356, oraz z poza Stanu Illinois: 1-800-323-1588 (wolny od opłaty)  
Oferuje Polskiej Klienteli usługi w zakresie Przewoźnictwa Lotniczego:

- Minimum 20 funtów wagi.
- \$1.50 za funt wagi przesyłki
- nieograniczona waga przesyłki
- bezpłatne ubezpieczenie przesyłki do wys. \$500
- gwarantowana sprawna dystrybucja w Polsce, bez dodatkowych kosztów
- odbiór przesyłki w domu nadawcy
- przyjmowanie przesyłek na terenie całego obszaru USA (po informacje proszę dzwonić na wolny od opłat numer telefonu: 1-800-323-1588)

Podana cena za funt wagi przesyłki jest ostateczna. Klient nie ponosi ŻADNYCH dodatkowych kosztów: jedynie w przypadku odbioru paczki z domu nadawcy oraz \$6.00 za proces dostarczenia przesyłki na terenie Polski. Każdy klient oprócz pokwitowania otrzymuje kopię Lotniczego Listu Przewozowego (Air Way Bill), będącej JEDYNYM LEGALNYM DOKUMENTEM i zarazem DOWODEM wysłania przesyłki i jej ubezpieczenia. Wysyłając lotniczą przesyłkę ZAWSZE żądaj Lotniczego Listu Przewozowego.

Przyjdź do naszego Biura, sprawdź rozkład lotów! Otwarte codziennie od 9 rano do 9 wiecz., łącznie z sob. i niedz.

LA QUALITE  
IATA  
DANS LE TRANSPORT AEREN

## UCISK NERWÓW

Diagnoza wykazuje, że ucisk nerwu jest coraz częstszym cierpieniem. Wszystkie gałęzie wiedzy medycznej zajmują się obecnie tym schorzeniem. Pionierem diagnozy ucisku nerwu, uznanego jako odrębne cierpienie, była profesja chiropraktyczna. De facto, ucisk nerwu jest szczególnym zagadnieniem, o które oparta jest wiedza chiropraktyczna. Najczęstszą przyczyną ucisku nerwu jest dyslokacja kości pacierzowej, uszkodzenie kości miedniczej, źle rozlokowane mięśnie, krzywizna kręgosłupa oraz artretyzm.

Ból w plecach, zdrętwienie, spazm mięśni, sztywność, kłucie, uczucie gorąca i zimna na przemian oraz ból promieniujący do rąk i nóg — to niektóre z objawów ucisku nerwów.

Lekarz - chiropraktyk leczy ucisk nerwów przez skorygowanie problemów kręgosłupa. Z ostrożnością poprawia on kręgi stołu pacierzowego do pozycji normalnej. Jest to specjalność lekarzy-chiropraktyków. Żadna inna gałąź wiedzy medycznej nie posiada takiej ekspertyzy i doświadczenia, aby skorygować problemy kręgosłupa!



CENTRAL CHIROPRACTIC CENTER LEKARZE CHIROPRAKTYKI  
5261 N. CENTRAL AVE. DR. DANIEL A. MICHAŁEC  
Telefon: 283-0354 DR. RICHARD W. SKIERSCH





## Jaruzelski Dziękuję i Prosi

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

ale zmagania trwają", mówił Jaruzelski.

Sytuacja ekonomiczna Polski jest b. ciężka, stwierdził Jaruzelski. Komplikacje powiększyły sankcje zarządzone przez Stany Zjednoczone oraz inne państwa "kapitalistyczne" pod naciskiem Washingtonu. "Polska w przeszłości nigdy nie uległa naciskom

obcych i nie ulegnie obecnie", zapewnił (swych mocodawców na Kremlu) Jaruzelski. "Polska nie porzuci drogi do socjalizmu i nie będzie słabym ogniem w bloku socjalistycznym". Słowa te Breżniew przyjął z uśmiechem.

Jaruzelski apelował do władców na Kremlu o cierpliwość i danie czasu na odbudowanie anemicznej partii i rozwiązanie problemów ekonomicznych. Jest to zadanie, które tylko Polacy mogą wykonać, wykorzystując wszystkie swoje zasoby i możliwości. To robimy, mówił Jaruzelski, ale gospodarce PRL potrzebne są zastrzyki, by ją szybko uzdrowić. Tymi zastrzykami jest pomoc Rosji Sowieckiej, za którą Jaruzelski dziękuje, prosząc o więcej.

Według doniesień korespondentów i dyplomatów, Moskwa naciska na Jaruzelskiego, by jak najprędzej odbudował partię w Polsce i silnie sprzeciwia się wcześniejszemu rozwiązaniu ograniczeń nałożonych na "Solidarność". Breżniew ostrzegł, że interwencja sowiecka jest zawsze możliwa. "Niech nikt się nie łudzi, że socjalizm nie będzie się bronil. Będzie się bronił i to zdecydowanie" — oświadczył Breżniew.

Dziś w drugim dniu pobytu w Moskwie odbyła się druga konferencja Jaruzelskiego z Breżniewem. Po wczorajszej konferencji TASS podała, że Breżniew i Jaruzelski odbyli "prywatne spotkanie". Obserwatorzy zachodni i dziennikarze mówią, że nie widzą ani "cienia" różnic lub napięcia między władcami na Kremlu i Jaruzelskim.

Jaruzelski z towarzyszącymi mu doradcami i członkami Politbiura zgodnie ze zwyczajami wasalskich delegacji, złożyli wieniec w mauzoleum Lenina, na grobie Nieznanego Żołnierza i Feliksa Dzierżyńskiego (zdrój jak Jaruzelski, pierwszego szefa tajnej policji i mordercy milionów ludzi).

### Wyrok w Sprawie Dwóch Policjantów

Dwaj policjanci, którzy oskarżeni byli o to, że w czasie godzin pracy i w mundurach policyjnych dokonali włamania do mieszkania handlarza narkotyków, zostali skazani na 24 miesiące przymusowej pracy w więzieniu. Sąd zobowiązał ich również do zapłacenia kary po 2,500 dolarów oraz 100 dolarów jako kosztów sądowych.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec, dziadek i brat nasz, śp.

### Louis Stopka

Weteran II-ej Wojny Światowej  
Członek James J. Zientek Post 419 A.L. i Klubu par. Ludzimirz p.o. Najśw. Marii Panny, po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, dnia 1-go marca 1982 roku, o godzinie 5:00 rano, w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś po godzinie 2-jej po południu do 9-jej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 4-go marca, o godzinie 8:45 rano, z zakładu pogrzebowego Ridge-Ciesla Funeral Home, pnr. 5948 Archer Ave., do kościoła St. Rene, 6949 W. 63rd Pl. (msza św. o godzinie 9:30 rano), a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Mitchell (Emily), syn i synowa; Florence Broscoe i Alexandra, córki; Ralph Pressy, Brian Broscoe i Mark Merman, wnuki; 6 prawnucząt; Anna Zimoch, siostra w Polsce; wraz z całą rodziną.

Prosimy nie nadsyłać kwiatów. Pogrzebem zajmuje się: Ridge-Ciesla Funeral Home — Kenneth i Elizabeth Operzedek Directors.

Telefon 586-7900.



### Jan Łuszczek

(mąż śp. Anny [z domu Przybocka])

pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 1-go marca 1982 roku, o godzinie 10:00 rano, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 3-go marca, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 4401 S. Kedzie Ave., do kościoła św. Pankracego a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Władysław, Anna (Edward) Radło i Zofia (Stanisław) Ciesla, syn, córki i zięciowie; Piotr, Januś i Staś Ciesla i Władziu Radło, wnuki; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Fortuna Funeral Home. Telefon LA 3-7781.



SAN ISIDRO, SALWADOR — Oddział spadochroniarzy salwadorskich maszerujący z terenów górskich w prowincji Cabana, położonej o 70 km na północny wschód od San Salvadoru. (UPI)

## Mubarak Nie Jedzie Do Izraela

(Ciąg dalszy ze str. 1-jej)

Mubarak wytłumaczył stronie izraelskiej powody powstrzymujące go przed wizytą w Jerozolimie. Egipcjanie ostro zareagowali na aneksję tego miasta przez Izrael w 1980 roku. Poprzednik Mubaraka, prez. Anwar Sadat nigdy nie odwiedził Jerozolimy po tej dacie.

Amb. Ghorbal rozmawiał również z Haig'em o rosnącym napięciu na granicy izraelsko-libańskiej. Egipski ambasador zapewnił również, że nie widzi w obecnej chwili potrzeby, ani też nie uważa za słuszne ogłaszanie błędów popełnionych przez stronę izraelską. Wypowiedź ta odnosiła się do wydanej ostatnio przez Izrael "listy pomyłek" Egiptu, stanowiących przeszkodę w normalizacji stosunków.

Egipt uważa, że należy podjąć każdy możliwy krok by nie dopuścić do ponownego zatargu między Izraelczy-

kami a Palestyńczykami na południowej granicy Libanu. Izrael utrzymuje, że rozbudowa sił zbrojnych Palestyńczyków, zagraża jego bezpieczeństwu. Tamtejszy rząd oświadczył, że sprawa akcji obronnej jest kwestią czasu, podjęcie jej uważa za nieuniknione.

Tymczasem, specjalny wysłannik rządu USA, mediator Philip Habib, przebywał wczoraj w Izraelu, nakładając do utrzymania w mocy ubiegłorocznego porozumienia o przerwaniu ognia.

Izraelska ambasada w Washingtonie ujawniła pewne dane swego wywiadu, które służą do poparcia twierdzeń o zagrożeniu. Podobno Palestyńska Organizacja Wyzwolenia ostatnio powiększyła swój arsenał o ponad 50 czołgów artyleryjskich o dalekim zasięgu. Izrael doniósł, że kraje arabskie, łącznie z Arabią Saudyjską popierają tę rozbudowę sił i przekazały na ten cel \$85 mln., w ciągu ostatnich kilku miesięcy.

Departament Stanu USA oświadczył, że nie wierzy aby rozszerzenie stanu posiadania PLO, rzeczywiście zwiększyło zagrożenie północnych rejonów Izraela.

## 'Skutek Odwrotny Od Zamierzonego'

Washington. (UPI) — Centrum badań do spraw polityki społecznej przy uniwersytecie Chicago, sporządziło raport, z którego wynika, że ciężka funduszy na programy socjalne mogą doprowadzić do zwiększenia liczby bezrobotnych.

Okazuje się, że rodziny korzystające obecnie z zasiłków w różnych formach, mogą znaleźć się w sytuacji tak niekorzystnej, że dojdą do wniosku, że bardziej opłaca im się nie pracować niż pracować nadal za minimalne wynagrodzenie przy zmniejszonej pomocy federalnej.

Badania przeprowadzono w 24 stanach. W 11 stanach dochody pracujących rodziców będą tylko od \$4 do \$29 miesięcznie wyższe niż rodziców bezrobotnych otrzymujących pomoc w ramach programu dla rodzin z dziećmi.

Stwierdzono również, że tylko w pomoc dla bezrobotnych rodziców zwiększy się o \$100 miesięcznie, w innych, podwyżka wyniesie od \$30 do około \$100. Ogólnie w 48 stanach (z wyjątkiem Alaski i Hawajów), pracujący i pobierający zasiłki rodzice mieliby jedynie \$9 więcej miesięcznie niż bezrobotni.

Centrum doszło zatem do konkluzji, że nowe propozycje o cięciach funduszy na programy socjalne, pogłębią nędzę najuboższej ludności i wyeliminują wszelkie bodźce do podjęcia pracy zarobkowej.

Przewidywania o zaoszczędzeniu pieniędzy z programów socjalnych są zatem niesłuszne, wzięwszy pod uwagę fakt, że większość ludzi, zwłaszcza samotnych matek, z pewnością zrezygnuje z pracy, jeśli tę samą sumę pieniędzy będą mogły otrzymać, nie pracując.

## Porozumienie o Sprzedaży AWACS Arabii Saudyjskiej

Washington (UPI) — W piątek minister obrony Arabii Saudyjskiej, książę Sultan podpisał porozumienie o warunkach ograniczających stosowanie amerykańskich samolotów radarowych "AWACS".

Sekr. obrony USA Caspar Weinberger, który podczas swej niedawnej podróży na Bliski Wschód, zatrzymał się w Rijadzie, gdzie dokładnie, podczas 9-godzinnej sesji, omówiono warunki sprzedaży. Treści umowy nie ujawniono.

## Walka o Ochronę Magnificent Mile w Północnej Części Michigan Ave.

W Chicago toczy się nowa "walka" o nadanie statusu zabytku historycznego. Chodzi tutaj mianowicie nie o jeden dom, ale o obszar na przestrzeni 32 bloków, który określany jest przez grupę typującą go do grona zabytków historycznych, jako Magnificent Mile. Z drugiej strony przeciwstawia się temu grupa właścicieli do których te tereny należą. Zamierzają oni te tereny w przyszłości zabudować. Na czele tej grupy znajduje się Jack Guthman, jeden z właścicieli spółki prawniczej Sidley and Austin.

Guthman stoczył w ubiegłym roku "ciężką walkę" przeciw przyznaniu statusu zabytku historycznego, zabytkowemu budynkowi stacji North Western. W rezultacie budynek ten będzie niedługo zburzony, a na jego miejsce zostanie zbudowany kompleks budynków biurowych. Obecna walka Guthmana będzie zapewne o wiele cięższa, ponieważ został oprawiany status, który wprowadza wiele zastrzeżeń, jeśli chodzi o budynki, które mogą być wytypowane do grona zabytków historycznych. Budynek ten zostanie uznane, jako tzw. "register." W tej chwili jako "register" są między innymi: Wrigley Building, Tribune

Tower oraz wiele innych budynków, które mogą być zaliczone w przyszłości do grona zabytków historycznych.

Zarządzenie odnoszące się do budynków "register" mówi między innymi, że każda praca naprawcza przy takim budynku może być finansowana ze specjalnych funduszy federalnych. Właściciel, który na własną rękę dokona przebudowy czy napraw takiego budynku, może odliczyć sobie 25% ze swojego podatku na te naprawy itp. Jest w tym zarządzeniu wiele innych ważnych posunięć, które dla każdego właściciela takiego domu, mogą być bardzo korzystne, jeśli wzięcie się pod uwagę obecną ekonomię kraju.

Magnificent Mile zostało mianowane przez miasto do grupy National Register of Historic Places. Musi w tej sprawie zapisać jeszcze decyzja ze strony stanowej rady, której posiedzenie odbędzie się 19 marca w Charleston.

## Wyjaśnienie w Sprawie Śmierci Dziewczyny

Policja w Streamwood wyjaśniła powody śmierci 16-letniej dziewczyny, której zamarnięte ciało znaleziono 5 dni od chwili zaginięcia. Dziewczyna ta wracała do domu samochodu z przyjaciółmi i zatrzymał się koło parku, kiedy stwierdzono, że światła w samochodzie uległy zepsuciu. Policja przysłała z pomocą w celu naprawienia oświetlenia i okazało się, że w tym czasie 16-letnia dziewczyna zaginęła. Znalaziono jej zwłoki w 5 dni później właśnie w tym parku.

## \$1,200 Odszkodowania Za "Stłuczenie" Nogi

Strażnik więzienia powiatowego Lloyd Johnson otrzymał odszkodowanie w wysokości \$1,200 za to, że doznał stłuczenia nogi aparatem telefonicznym, który spadł z biurka w więzieniu.

Odszkodowanie przyznała Rada Powiatowa, mimo sprzeciwów niektórych członków. Podobno stłuczenie nie było zbyt poważne, a lekarz polecił jedynie ciepłe kompresy.

## Paint & Embroider



7145

by Alice Brooks

Parrots on a branch create bold bright design on easy dress. Paint and embroider parrots and foliage in vivid colors on easy-sew dress with contrast binding. Pattern 7145: tissue transfer for dress plus motif, sizes 8-10; 12-14 included. \$2.25 for each pattern. Add 50¢ each pattern for postage and handling. Send to:

Alice Brooks  
Needcraft Dept. 263  
Polish Daily Zgoda

Box 163, Old Chelsea Sta., New York, NY 10113. Print Name, Address, Zip, Pattern Number.

—1982 Needcraft Catalog: 3 free patterns inside. 170 best jackets, dolls, quilts, more! Knit, Crochet, Embroider. \$1.50 ALL CRAFT BOOKS. \$2.00 each All Books and Catalog—add 50¢ each for postage and handling. 135-Dolls & Clothes On Parade 134-14 Quick Machine Quilts 133-Fashion Home Quilting 132-Quilt Originals 131-Add a Block Quilts 129-Quick 'n' Easy Transfers 128-Envelope Patchwork Quilts 126-Thrifty Craft Flowers 121-Pillow Show-Offs 118-Crochet with Squares 117-Easy Art of Needlepoint 114-Complete Afghans 112-Prize Afghans 111-Easy Art of Hairpin Crochet 110-16 Jiffy Rugs 108-Instant Macrame 107-Instant Sewing 106-Instant Fashion 104-Instant Money 103-15 Quilts for Today

OBSZERNE informacje przeczytasz i najlepsze zdjęcia zobaczysz w Dzienniku Związkowym.



## Problem Przedmieść: Brak Policjantów

Jednym z poważniejszych problemów, jaki mają przedmieścia Chicago, jest brak dostatecznej liczby policjantów, którzy mogliby patrolować tereny tych przedmieść. Brak ten zaznacza się o tyle silniej, że zwiększyła się znacznie liczba przestępstw popełnianych właśnie na przedmieściach.

Dawniej, najwięcej przestępstw popełnianych było w większych miejscowościach, w wypadku metropolii chicagoskiej, naturalnie przodowało Chicago. Obecne statystyki wykazują jednak, że średnia przestępstw obliczana na mieszkańca przedmieścia, wzrosła nieproporcjonalnie i znacznie przewyższyła średnią notowaną w Chicago.

Tymczasem, na skutek poważnych trudności finansowych placówki policyjne istniejące przy poszczególnych samorządach stale się kurczą. W wielu wypadkach sami mieszkańcy danej miejscowości, nie chcą płacić wyższych podatków, wypowiadają się w referendum przeciw przyznaniu dodatkowych funduszy na utrzymanie lokalnego oddziału policji.

Tak więc, kiedy kilka lat temu miasteczko Cicero liczące 60 tys. mieszkańców dysponowało oddziałem składającym się z 15 policjantów, ma obecnie jedynie sześciu. Dodatkowo trudności powstają szczególnie wtedy, gdy ktoś z tych sześciu zachoruje i nie ma na jego miejsce zastępstwa. Należy podkreślić, że w tym samym okresie, czyli od 1979 r., ilość zbrodni popełnionych w Cicero wzrosła o 81% — liczba policjantów zmniejszyła się o 16%.

## Przeniesiono Pacjentów z Dixon Do Nieodpowiedniej Instytucji

Reporterzy "Chicago Sun-Times" oraz przedstawiciele organizacji "Better Government Association", przeprowadzili dochodzenia w związku z wiadomościami, że 22 pacjentów zakładu dla upośledzonych umysłowo i fizycznie z Dixon, przeniesiono do innej instytucji. Dziennikarze i reprezentanci wspomnianej organizacji złożyli wizytę w nowym ośrodku pacjentów i stwierdzili, że warunki tam panujące są poniżej wszelkich norm.

Poważnie upośledzeni umysłowo pacjenci Dixon zostali przeniesieni od ośrodka w Tinley Park, pod nazwą: W. A. Howe Developmental Center." Z góry wiadano, że ośrodek do którego przeniesiono pacjentów nie ma akredytacji stanowego Departamentu Zdrowia Publicznego. Pobieźna kontrola ośrodka wykazała olbrzymie niedociągnięcia i poważne braki zarówno pod względem bezpieczeństwa przebywających w nim pacjentów, jak też opieki, jaką w nim otrzymują.

Stwierdzono, że w wielu pomieszczeniach, w których przebywają pacjenci, okna pozabijane są dyktą. Okazało się, że szyby zostały powybijane przez pacjentów, którzy odnieśli przy tym poważne obrażenia. Okna w tego rodzaju instytucjach powinny bowiem mieć odpowiednie zabezpieczenia przed nie zawsze zdającymi sobie sprawę z niebezpieczeństwa pacjentami.

Zanotowano również następujące wykroczenia przeciw przepisom o bezpieczeństwie zakładu zdrowia psychicznego:

### Skarga Została Odrzucona

Skarga przeciw firmie budowlanej z Rolling Meadows o to, że nie chce budować domów małych rozmiarów w sąsiedztwie Hoffman Estates, została przez sąd odrzucona. Skargę wnieśli do sądu mieszkańcy Hoffman Estates. Okazało się, że firma ta buduje jednak domy mniejszych rozmiarów w innych okolicach.

innych mniejszych miejscowościach. Znawcy podkreślają, że nie jest ważnym, ilu policjantów przypada na pewną liczbę mieszkańców. Ważniejsze jest to, z jaką częstotliwością i ile jest zbrodni w danej miejscowości. Tak więc, w Harvey, gdzie mieszka mniej więcej tyle samo mieszkańców co w miejscowości Northbrook, trzeba znacznie więcej policji, ponieważ notuje się tam trzy i pół raza więcej przestępstw niż w Northbrook.

Są przedmieścia w których na 1,000 mieszkańców przypada 2.25 policjanta, są też i takie, gdzie nad bezpieczeństwem 1,000 mieszkańców, czuwa jedynie 1.23 policjanta.

W wielu wypadkach poszczególne administracje miejskie radzą sobie w ten sposób, że zastępują policjantów, którzy dotychczas pełnili służbę na posterunkach policyjnych, prowadząc prace administracyjne wydziału, pracownikami cywilnymi, aby więcej kwalifikowanych funkcjonariuszy mogło patrolować tereny danej miejscowości.

Oszczędza się również, przez zredukowanie patroli policyjnych pilnujących, czy kierowcy przestrzegają przepisów ruchu kołowego.

Nadal jednak panuje przekonanie, że trzeba zwiększyć ilość policjantów przydzielonych do komisariatów w poszczególnych miejscowościach, aby skutecznie mogli walczyć ze stale rosnącą ilością przestępstw.

Brak dostatecznej liczby policjantów sprzyja bowiem temu, że zbrodnicze elementy bezkarnie grasują na wielu terenach.

Mimo, że dwa tygodnie temu wybuchł tam pożar w pomieszczeniach pralni, dotychczas nie zainstalowano podręcznych aparatów do gaszenia ognia.

Z 30 pracowników tego zakładu, dwudziestu nie zostało przeszkolonych, aby móc opiekować się pacjentami, jacy przybyli z Dixon. Chodzi tu o poważne wady w rozwoju tych pacjentów.

Historie choroby każdego z pacjentów nie były prowadzone właściwie, brak było wielu danych.

Drzwi prowadzące na zewnątrz budynku nie miały odpowiednich urządzeń zabezpieczających, że pacjenci nie wyjdą z niego bez nadzoru.

Brud, nie działające urządzenia sanitarne, ogólne zaniedbanie, walać się sufit, gniazdko elektryczne, bez odpowiedniego zabezpieczenia.

Na wiadomość o doniesieniach dziennikarzy, gubernator Thompson polecił, aby natychmiast przeprowadzono gruntowną kontrolę wspomnianego ośrodka i raport z tej kontroli dostarczano mu w poniedziałek.

Zwrócono uwagę na jeszcze jedno, poważne naruszenie przepisów związanych z przeniesieniem pacjentów z jednego ośrodka do drugiego. Wszystkie formularze polecające przeniesienie opatrzone były jedynie podpisami administratorów ośrodka Dixon. Nie było na nich podpisów, wyrażających zgodę na przeniesienie, rodziców lub opiekunów pacjenta. Zgoda ta jest konieczna, aby można było przenieść pacjenta z jednej instytucji do drugiej.

Jeden z pracowników Departamentu Zdrowia Publicznego oświadczył, że instytucji, w której panują tak bardzo złe warunki, jakie właśnie zastano w Tinley Park, nie widział jeszcze w okresie pełnienia swych obowiązków.

Na razie wstrzymano wszelkie przeniesienia pacjentów do jakichkolwiek innych instytucji, szczególnie do tych, które nie mają akredytacji stanowej.



WASHINGTON. — Przywódca republikanów w Senacie U.S. Howard Baker i gubernator stanu Vermont dyskutują przed sesją Krajowej Konferencji Gubernatorów, jaka odbyła się w Washingtonie w ubiegłym tygodniu. (UPI)

## Konferencja Gubernatora Na Temat Nowych Podatków

### Z Przedstawicielami Kompanii Ubezpieczeniowych

Podano do wiadomości, że w poniedziałek gubernator Thompson spotkał się z przedstawicielami kompanii ubezpieczeniowych działających na terenie Illinois, aby przedyskutować ewentualność nałożenia dodatkowego podatku od opłat, jakie płać za ubezpieczenia mieszkańcy Illinois.

Gubernator zaznaczył, że rozmowy te nie znaczą wcale, iż zdecydowanie natychmiast o nałożeniu dodatkowych podatków, ale chciałby tę sprawę przedyskutować. Podkreślił jednak, że drastyczne cięcia budżetowe, jakie trzeba było wprowadzić do programów pomocy szkolnictwu oraz stanowych ubezpieczeń Medicaid i Medicare, wymagają, aby stan "znalazł" dodatkowe źródła dochodów. Trzeba bowiem utrzymać na pewnym niezmiennym poziomie, fundusze potrzebne wspomnianym programom.

Gubernator już wcześniej zapowiedział, że w projekcie budżetu na następny rok ma zamiar zaproponować dodatkowe podatki, ale nie chciał sprecyzować o jakie podatki mu chodzi. Wiadomo o propozycji zwiększenia podatków płaconych za kupno alkoholu. Obecnie przypuszcza się, że jest ewentualność podwyższenia podatków przez gubernatora na raty ubezpieczeniowe oraz opłat za przejazd przez nasz stan, ciężarówek z innych stanów. Wszystko to, to jedynie spekulacje. Nie ma żadnych pewnych wiadomości.

Przedstawiciel kompanii ubezpieczeniowych komentując ewentualny, dodatkowy podatek od ubezpieczeń oświadczył, że byłby on niezmiernie szkodliwy szczególnie dla mniejszych kompanii ubezpieczeniowych. Nałożenie tego rodzaju podatku mogłoby się równać zaprzestaniu prowadzenia interesu przez daną firmę ubezpieczeniową w naszym stanie.

Zwolennicy nałożenia podatku na kompanie ubezpieczeniowe utrzymują natomiast, że podatek ten płacony będzie przez osoby ubezpieczone, nie obciąży zbytnio kompanii ubezpieczeniowych, a znacznie zasili kasę

## Policjant Ciężko Ranny — Próbując Udaremnić Rabunek

Wczoraj rano 38-letni policjant John J. Weller został ciężko ranny, kiedy próbował zatrzymać bandytę, uciekającego z banku.

Policjant pracował w banku jako strażnik. Podobno bandyta podszedł do okienka jednej z kasjerek w banku St. Paul Savings and Loan Assoc., przy 6348 W. Diversey i zażądał pieniędzy. Kasjerka wydała mu pieniądze oraz zdołała dać znać strażnikowi, aby zatrzymał wychodzącego rabusia. Policjant-strażnik wyszedł za bandytą i kazał się mu zatrzymać. Bandyta odwrócił się i oddał trzy strzały w kierunku strażnika, raniąc go w głowę. Mimo rany, strażnik oddał jeden strzał do uciekającego, jak się później okazało, raniąc go w biodro.

Wczorajszy wypadek, jest już czwartym atakiem na policjanta w okresie niespełna miesiąca. W ubiegłym miesiącu zgłębno na posterunku trzech policjantów.

Natychmiast po wypadku zarówno superintendent policji Richard Brzecek, jak też mayor Byrne odwiedzili w szpitalu rannego policjanta.

Patrolowy John J. Weller pełnił służbę w chicagoskiej policji już 14 lat i otrzymał wiele nagród oraz wyróżnień za sumiennie spełnianą służbę. Praca strażnika w banku, była dodatkowym zajęciem policjanta, który w ten sposób chciał uzupełnić swe zarobki.

## Brak Funduszy Na Ściganie Przestępców

Od 1 marca 1981 r. obowiązuje prawo stanowe, które nie pozwala na pokrywanie kosztów sprowadzania zbrodniarzy z innych stanów, a nawet powiatów, aby mogli odpowiadać przed sądami danego okręgu za swe zbrodnie.

Na skutek konieczności wprowadzenia poważnych oszczędności w budżecie, Departament Sądownictwa postanowił w nowej ustawie, że jedynie przestępcy oskarżeni o wykroczenia "klasy X" będą sprowadzani do danego okręgu.

Tak więc, z powodu braku funduszy na opłacenie kosztów ekstradycji złapanego na innym terytorium przestępcy, wielu z nich uchodzi bezkarnie przed prawem. Z dostępnych danych wynika, że w okresie pierwszych siedmiu miesięcy od momentu wejścia w życie tego prawa, 95 uciekinierów z powiatu Cook, którzy zostali zatrzymani na terenie innych powiatów, nie zostało sprowadzonych, aby stanąć przed sądem. W wielu wypadkach, władze zwracają się do osób poszkodowanych o zapłacenie kosztów ekstradycji przestępcy. Nie dość więc, że osoby te zostały poszkodowane, muszą jeszcze, jeśli chcą aby przestępca stanął przed sądem, zapłacić za sprowadzenie go do powiatu czy nawet stanu.

Stan pokrywa koszty, jak już wpo-

## Rezygnacja Lekarza Przyczyną Zamknięcia Kliniki

Klinika medyczna w Mattoon, która nie posiadała oficjalnego pozwolenia, jako kliniki, nosiła nazwę Green Pastures of Illinois, Inc., została zamknięta, ponieważ jedyny lekarz, który tam pracował, zrezygnował ze swojej pracy.

Doktor Daniel Plautz z Lovington, zrezygnował z pracy w klinice w ubiegłym tygodniu, powiedział administrator tego zakładu.

Zadni nowi pacjenci w tej chwili nie będą przyjmowani do kliniki, ani też później, kiedy zostanie znaleziony nowy lekarz. Pracownicy kliniki zostaną zwolnieni z pracy.

W ubiegłym roku w grudniu, Chicago Tribune donosiło, że w Green Pastures leczeni są pacjenci z całego kraju, którzy desperacko poddają się leczeniu Laetrile, który to lek przez sądowe agencje i przedstawiciele medycznych został uznany za nieskuteczny.

Dr. Plautz nie był osiągalny, ażeby skomentować swoją decyzję rezygnacji. Chicago Tribune donosiła też swego czasu, że dr Plautz posiadał kontrakt z Green Pastures tylko na 12

## Różyczka Jest Groźną Chorobą Wieków Niemowlęcego

Dane jakie podaje American Medical Association w swoim magazynie wykazują, że w roku 1978 urodziło się w Chicago 31 dzieci, które posiadały wirus różyczki, który spowodował stałe uszkodzenie organów nowonarodzonego dziecka. Różyczka tradycyjnie nie zaliczana była do chorób, które powodują kalectwo. Jednak badania przeprowadzone w kilku szpitalach chicagoskich wykazują, że dzieci z tym wirusem mogą pozostać kalekie. Raport z tych badań został napisany przez lekarzy specjalistów z University of Illinois Mt. Sinai Hospital i Children's Memorial Hospital.

Jak wykazują badania, wiele dzieci posiada wirusa różyczki od urodzenia, ponieważ matki w okresie ciąży zetknęły się z osobą chorą na różyczkę. Dzieci najczęściej posiadają stałe uszkodzenia oczu, uszu i serca. W latach 1977 i 1979 urodziło się w Chicago po 26 dzieci każdego roku z wrodzonym wirusem różyczki.

W roku 1978 nastąpił wzrost prawie sześciokrotny, było 142 wypadki urodzin z wrodzonym wirusem różyczki. Dwie-trzecie urodzin przypada na miesiące kwiecień, maj i czerwiec. 31 z tych dzieci, u których stwierdzono stałe defekty były urodzone pomiędzy sierpniem 1978 roku i kwietniem 1979 r. Jedenaście dzieci urodzonych było w grudniu 1978 roku.

Statystyki krajowe wykazują, że spadek liczby dzieci urodzonych z wirusem różyczki notuje się od roku 1969. Statystyki wykazują, że liczba dzieci z wirusem tym wahała się w granicach 0.6 do 3.4 dzieci na każde 100,000 nowonarodzonych. Natomiast statystyki chicagoskie wykazują, że w okresie od lipca 1978 roku do czerwca 1979 roku było 48.9 dzieci z wirusem różyczki na każde 100,000 narodzin.

mnieliśmy, sprowadzenia tych przestępców, którzy oskarżeni są o zbrodnie zaliczane do tzw. "klasy X"; są nimi: morderstwo, próba morderstwa, posiadanie narkotyków, porwanie, gawit, molestowanie seksualne, podpalenie, zdrada, napad rabunkowy z bronią w ręku.

Powiat Cook, w którym notuje się najwięcej przestępstw w porównaniu z innymi powiatami na terenie stanu, ma szczególne problemy. Dotychczas, jak twierdzą wtajemniczeni, sprowadzono do powiatu jedynie dwóch przestępców. Wielu innych, nie zostało sprowadzonych z braku funduszy.

W innych powiatach poradzono sobie nieco lepiej, ponieważ opracowano specjalny preliminarz budżetowy, przeznaczający pewną sumę pieniędzy na pokrycie kosztów ewentualnej ekstradycji. Bardzo często, jeśli podejrzany przestępca zostanie schwytany w promieniu 200 mil od powiatu czy stanu, władze starają się "własnym przemysłem" przywieźć przestępcę. Z bardziej odległych miejscowości, sprawa sprowadzenia przestępcy jest znacznie utrudniona, nie mówiąc o wyższych kosztach.

Przedstawiciele władz wyrażają nadzieję, że uda się rozwiązać powstałą sytuację, aby przestępcy mogli odpowiadać za swe zbrodnie przed odpowiednimi jednostkami sądowymi.

Właścicielem kliniki Green Pastures jest adwokat z Wisconsin. Klinika została otwarta w roku 1980, jako klub zdrowia. Pieniądze na jej prowadzenie zostały przekazane przez fundatorów. Jedną z kobiet z Mattoon, wdowa ofiarowała sumę \$200,000.

Prokurator stanowy prowadził swego czasu dochodzenia w sprawie udziału w pracach kliniki byłego profesora biologii z Loyola University. Jednakże żadna akcja karna nie została, jak do tej pory podjęta. Profesor ten, nie będąc lekarzem medycyny stosował również leczenie pacjentów dotkniętych chorobą raka śródkiem Laetrile. Jego Metabolic Research Foundation otrzymała, jako zapłatę od pacjentów w ciągu dwóch lat sumę \$370,000, pieniądze te zostały przesłane do Green Pastures.

Dr. Plautz nie był osiągalny, ażeby skomentować swoją decyzję rezygnacji. Chicago Tribune donosiła też swego czasu, że dr Plautz posiadał kontrakt z Green Pastures tylko na 12

## Różyczka Jest Groźną Chorobą Wieków Niemowlęcego

Dzieci w wieku szkolnym poddawane są uodpornieniu przeciw różyczce, ale z przeglądu przeprowadzonego w Chicago i w skali krajowej wynika, że 10% do 20% społeczeństwa dorosłego jest podatnych na zakażenie się wirusem różyczki i to wywołuje przykre konsekwencje szczególnie dla kobiet, które chcą mieć dzieci.

### Wracają Do Domów

Rodziny, które zmuszone były ewakuować swe domy na skutek powodzi, wracają do domów. Powstanie olbrzymich zatorów kry lodowej na rzece Kankakee niedaleko miejscowości Wilmington w powiecie Will, spowodowało wystąpienie z brzegów tej rzeki i zalanie dużych terenów zamieszkałych przez ludność.

W poniedziałek kra została przełamana i wody rzeki zaczęły płynąć normalnie, tym samym ustępując z terenów zalanych poprzednio. Straty w tej powodzi oblicza się na ponad 9 mln dol.

### Nie Będzie Odpowiadał Za Swój Czyn

Oskarżenie o spowodowanie śmierci milionera realnościowego Paul Butler z Oak Brook, zostało przez sąd odrzucone. Latem ubiegłego roku, Butler stojąc przed swoim domem w Oak Brook został potrącony przez jadące auto, w wyniku czego zmarł.

O spowodowanie wypadku oskarżony był 27-letni mężczyzna z Berwyn. Jednakże sędzia odrzucił skargę, zwalniając tego mężczyznę od zarzutów morderstwa. Wcześniej ten sam sędzia nie uznał też rezultatu badania krwi, któremu poddany był kierowca, twierdząc, że pracownik szpitala, który pobierał krew nie miał ku temu odpowiednich kwalifikacji i stanowego dyplomu.



LONDYN. — Przypadkowy przechodzień czyta ostatnie wydanie "Sunday Times", przed budynkiem tej gazety. Z dniem 21 lutego, zawieszono wydawanie londyńskiego pisma. (UPI)